

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: SSR106T1

Pot sink unit - 1000x600mm - with 1 basin



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Pot Sink Unit 1.0 m - SSR106T1

1. General Information

The Pot Sink Unit SSR106T1 is designed for efficient, hygienic food preparation and cleaning in commercial kitchens. This stainless steel sink unit features a single sink designed to handle heavy-duty usage while meeting the hygienic standards required in the food service industry.

2. Safety Information

- Ensure the sink unit is installed on a flat and stable surface to prevent tipping or collapsing.
- Always use protective gloves when handling sharp or heavy objects to avoid injuries.
- Avoid placing hot pots directly onto the sink surface to prevent burns or damage.
- Keep the area around the sink clean and free from obstructions to prevent slips and falls.
- Do not overload the sink with heavy items beyond its weight capacity.
- Regularly inspect all plumbing and fixtures for leaks or damages to maintain safety and functionality.

3. Product Specifications

- Model: SSR106T1
- Dimensions: Length 80 cm x Width 40 cm x Depth 35 cm
- Material: Stainless Steel
- Sink Type: Single Sink

4. Setup and Installation

- Location: Choose a location that is easily accessible and has sufficient space for movement around the sink.
- Leveling: Use a spirit level to ensure the sink unit is level. Adjust the feet as necessary.
- Plumbing Connection: Connect the unit to the water supply using suitable hoses and ensure proper sealing to prevent leaks. Use a qualified plumber if needed.
- Drainage: Connect the sink drain to the waste system. Ensure it is properly sealed and secure.
- Electricity (if applicable): Ensure that any electrical appliances used near the sink are installed by a qualified electrician per local regulations.

5. Operation

- Turn on the water supply using the faucet handle.
- Use the sink for washing pots, pans, and other kitchen utensils.
- Ensure to use appropriate detergents to maintain hygiene and cleanliness.
- After use, allow excess water to drain completely.

6. Cleaning and Maintenance

- Regularly clean the stainless steel surface with mild detergent and warm water.
- Avoid using abrasive cleaners or scouring pads that could scratch the surface.
- Inspect and clean the drain regularly to prevent clogs.
- Check all plumbing connections periodically for leaks.

7. Troubleshooting

- Problem: Water not draining
 - Check for clogs in the drainage system. Clean the drain if necessary.
- Problem: Faucet leaks
 - Inspect the faucet connections and replace washers or seals if damaged.
- Problem: Rust or discoloration on stainless steel
 - Clean the affected area with a non-abrasive cleaner specifically designed for stainless steel.

8. Disposal

- When it comes time to dispose of the sink unit, contact your local waste management service for appropriate disposal methods.
- Ensure that the unit is disassembled safely, and all parts are recycled according to local regulations.

9. Contact

For further assistance, please contact:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual - Pot Sink Unit 1.0 m mit 1 Sink

1. Allgemeine Informationen

Das Pot Sink Unit 1.0 m mit 1 Sink ist eine hochwertige Spüleinheit, die speziell für die Gastronomie und Lebensmittelindustrie entwickelt wurde. Sie bietet eine funktionale und hygienische Lösung für die Geschirr- und Küchenspülung.

2. Sicherheitsinformationen

- Platzierung: Stellen Sie die Einheit auf einem stabilen, ebenen Untergrund auf.
- Wasseranschluss: Achten Sie darauf, dass der Wasseranschluss sicher und dicht ist, um Leckagen zu vermeiden.
- Elektrische Sicherheit: Bei einem elektrischen Wasserhahn ist darauf zu achten, dass alle elektrischen Installationen den geltenden Vorschriften entsprechen.
- Reinigung: Verwenden Sie keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel, die das Material beschädigen könnten.
- Benutzung: Die Spüleinheit darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden. Verwenden Sie keine schweren oder unhandlichen Gegenstände, die die Einheit beschädigen könnten.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Abmessungen: L 80 cm x B 40 cm x T 35 cm
- Material: Edelstahl
- Gewicht: 25 kg
- Bauweise: Offene Unterkonstruktion zur besseren Hygiene
- Eiskaltes Wasser: Anschluss für kaltes Wasser
- Anwendungsbereich: Professionelle Küche und Gastronomie

4. Einrichtung und Installation

1. Vorbereitung: Überprüfen Sie, ob alle Teile laut Anleitung vorhanden sind.
2. Standortwahl: Wählen Sie einen geeigneten Standort mit Zugang zu Wasser und Abfluss.
3. Montage:
 - Befestigen Sie alle Teile entsprechend den beiliegenden Montageanweisungen.
 - Stellen Sie sicher, dass die Einheit stabil steht.
4. Wasseranschluss:
 - Schließen Sie den Wasserzufuhrschlauch an die Einheit an.
 - Überprüfen Sie alle Verbindungen auf Dichtigkeit.
5. Abfluss: Schließen Sie die Einheit an das Abwassersystem an.

5. Bedienung

- Betrieb: Drücken Sie den Wasserhahn, um Wasser zu beziehen.
- Spülen: Legen Sie das Geschirr in die Senke und reinigen Sie es wie gewohnt.

6. Reinigung und Wartung

- Regelmäßige Reinigung: Reinigen Sie die Einheit täglich mit milden Reinigungsmitteln und einem weichen Tuch.
- Wöchentlich: Überprüfen Sie die Verbindungen auf Dichtigkeit und Verschleiß.

7. Fehlerbehebung

- Leckage: Überprüfen Sie die Schläuche und Verbindungen.
- Kein Wasserfluss: Überprüfen Sie den Wasseranschluss und stellen Sie sicher, dass das Ventil geöffnet ist.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfälle. Entfernen Sie alle nicht wiederverwertbaren Materialien getrennt.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Problemen erreichen Sie uns unter:

E-Mail: info@ggmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Potafvoereenheid 1,0 m (SSR106T1)

1. Algemene Informatie

Bedankt voor uw aankoop van de Potafvoereenheid 1,0 m (SSR106T1). Dit product is ontworpen om te voldoen aan de hoogste normen van functionaliteit en veiligheid in professionele keukens. Deze handleiding biedt belangrijke informatie over installatie, bediening en onderhoud van de potafvoereenheid.

2. Veiligheidsinformatie

- Algemene Veiligheid: Zorg ervoor dat de unit op een vlakke, stabiele ondergrond staat. Gebruik de unit niet bij beschadigde of defecte onderdelen.
- Elektrische Veiligheid: Voor elektrische modellen, zorg ervoor dat alle elektrische aansluitingen voldoen aan de lokale wetgeving en normen. Gebruik de juiste spanning zoals vermeld.
- Persoonlijke Bescherming: Draag altijd geschikte persoonlijke beschermingsmiddelen, zoals handschoenen en veiligheidsbrillen, wanneer u de potafvoereenheid instelt of onderhoudt.
- Kindveiligheid: Houd kinderen te allen tijde op een veilige afstand van de potafvoereenheid tijdens gebruik.
- Brandveiligheid: Zorg ervoor dat er geen brandbare materialen in de buurt van de potafvoereenheid worden opgeslagen.

3. Productspecificaties

- Model: SSR106T1
- Afmetingen: L 80 x B 40 x T 35 cm
- Materiaal: RVS (Roestvrij staal)
- Aantal spoelbakken: 1

4. Installatie en Opstelling

1. Plaatsing: Kies een locatie die goed bereikbaar is en voldoet aan de vereisten voor afvoer en watertoevoer.
2. Bevestigen: Zorg ervoor dat de potafvoereenheid stevig op de vloer staat. Gebruik indien nodig passende bevestigingsmaterialen om de eenheid te stabiliseren.
3. Aansluiting op water: Sluit de watertoevoer aan op de aangegeven ingang. Controleer op lekken.
4. Afvoer: Sluit de afvoerleiding aan op de afvoerpunt. Zorg ervoor dat de afvoer goed is aangesloten en lekt niet.
5. Controle: Voer een controle uit op alle verbindingen en zorg ervoor dat alles goed vastzit.

5. Bediening

- Vul de spoelbak met water en gebruik geschikte afwasmiddelen voor het reinigen van potten.
- Gebruik de spoelbak voor het wassen van keukengerei en potten.
- Zorg ervoor dat u de spoelbak na gebruik leegmaakt en het water afvoert.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Maak de potafvoereenheid regelmatig schoon met een zachte spons en mild afwasmiddel.
- Vermijd agressieve schoonmaakmiddelen die de RVS-afwerking kunnen beschadigen.
- Controleer regelmatig op eventuele corrosie of schade en onderhoud de unit indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Leiding lekt: Controleer alle verbindingen en draai deze indien nodig aan.
- Slechte afvoer: Controleer de afvoer op verstoppingen en reinig deze bij voorkeur met een ontstopper.
- Schoonmaakproblemen: Zorg ervoor dat u geschikt afwasmiddel gebruikt en dat de unit correct is ingesteld voor gebruik.

8. Afvoer

Bij het afvoeren van de potafvoereenheid, volg de lokale regelgeving voor het afvoeren van elektrische en metalen apparaten. Zorg ervoor dat u de unit volledig leegt en schoonmaakt voordat u deze weggooit.

9. Contact

Voor ondersteuning en vragen kunt u ons bereiken:

- E-mail: info@gmgastro.com
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bewaar deze handleiding voor toekomstige referentie en zorg ervoor dat alle gebruikers op de hoogte zijn van de informatie.

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Unidad de Fregadero para Olla de 1.0 m con 1 Fregadero

1. Información General

La unidad de fregadero para olla de 1.0 m es un equipo profesional diseñado para optimizar el lavado y la preparación de utensilios de cocina en entornos de restauración. Está fabricado en acero inoxidable de alta calidad, garantizando durabilidad y resistencia a la corrosión.

2. Información de Seguridad

- **Uso Adecuado:** Este producto está destinado únicamente para el lavado de utensilios de cocina. No debe ser utilizado para otros fines.
- **Instalación:** Debe ser instalado por un profesional cualificado. Asegúrese de seguir las instrucciones para evitar daños personales o al equipo.
- **Superficie Antideslizante:** Asegúrese de que el área alrededor de la unidad esté limpia y seca para evitar resbalones.
- **Cuidado con el Agua Caliente:** Tenga cuidado al manipular agua caliente, ya que puede causar quemaduras.
- **Mantenimiento Regular:** Realice un mantenimiento regular y asegúrese de que todas las partes estén en buen estado y funcionen correctamente.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- **Dimensiones:** L 80 x B 40 x T 35 cm
- **Material:** Acero inoxidable
- **Número de Compartimentos:** 1 fregadero
- **Uso:** Aplicaciones comerciales y profesionales
- **Accesorios Incluidos:** Grifo de agua y desagüe

4. Configuración e Instalación

1. Verifique que todas las piezas estén incluidas en el paquete.
2. Coloque la unidad en una superficie nivelada y estable.
3. Conecte el desagüe de la unidad al sistema de plomería existente.
4. Monte el grifo en el lugar designado.
5. Conecte el suministro de agua al grifo.
6. Asegúrese de que todas las conexiones estén seguras y sin fugas antes de usar.
7. Pruebe el sistema abriendo el grifo y comprobando las conexiones de drenaje.

5. Operación

- Abra el grifo para comenzar a llenar el fregadero con agua.
- Utilice productos de limpieza adecuados para utensilios de cocina.
- Lave los utensilios al término del uso y enjuáguelos adecuadamente.
- Vacíe el agua del fregadero cuando haya terminado.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la superficie de acero inoxidable con un paño suave y detergente no abrasivo regularmente para evitar manchas.
- Inspeccione las conexiones de agua y desagüe periódicamente para detectar posibles fugas.
- Lubrique el grifo si presenta dificultad al abrir o cerrar.

7. Solución de Problemas

- **Fugas de Agua:** Verifique las conexiones y apriete si es necesario.
- **Agua que no Fluye:** Compruebe que el suministro de agua esté conectado y abierto.
- **Ruidos en el Grifo:** Puede ser causado por aire en las tuberías; intente purgar el sistema.

8. Eliminación

Al final de la vida útil de la unidad, dispose de ella de acuerdo con las regulaciones locales sobre desechos de metal y equipos electrónicos. Recicle los componentes donde sea posible.

9. Contacto

Si tiene preguntas o necesita asistencia adicional, contáctenos:

Email: info@ggmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du Produit : Unité de Lavage à Pot 1.0 m

1. Informations Générales

L'unité de lavage à pot 1.0 m est conçue pour un usage professionnel en cuisine, permettant un lavage efficace des pots et ustensiles. Fabriquée en acier inoxydable de haute qualité, elle est robuste, durable et résistante à la corrosion.

2. Informations de Sécurité

- Utilisation correcte: Ne pas utiliser l'appareil à des fins autres que celles prévues.
- Risque de brûlure: À proximité des surfaces chaudes, veuillez utiliser des gants de protection.
- Électricité et eau: Évitez tout contact d'eau avec des sources électriques pour prévenir les chocs électriques.
- Stabilité: Veillez à ce que l'unité soit placée sur une surface stable pour éviter les renversements.
- Enfants: Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
- Sommes d'urgence: Ayez toujours accès aux équipements de première aide à proximité.

3. Aperçu du Produit et Spécifications

- Dimensions: L 80 x P 40 x H 35 cm
- Matériau: Acier inoxydable
- Type: Unité de lavage avec 1 évier

4. Installation et Configuration

1. Préparation de l'espace: Choisissez un emplacement avec accès à l'eau et à l'électricité.
2. Vérification des équipements: Assurez-vous d'avoir tous les composants nécessaires avant le montage.
3. Montage: Suivez les étapes suivantes:
 - Fixez les pieds de l'unité à la base.
 - Connectez l'évier au siphon et aux conduites d'eau.
 - Vérifiez l'étanchéité des connexions.
4. Mise à niveau: Ajustez les pieds pour que l'unité soit de niveau.
5. Contrôle final: Assurez-vous que tous les éléments sont en place et stabilisés avant de l'utiliser.

5. Fonctionnement

- Remplissez l'évier d'eau et ajoutez le produit de nettoyage approprié.
- Utilisez des gants pour manipuler des ustensiles chauds ou sales.
- Rincez soigneusement les pots et ustensiles après nettoyage.
- Videz et nettoyez l'évier après chaque utilisation.

6. Nettoyage et Entretien

- Essuyez la surface régulièrement avec un détergent doux.
- Évitez les nettoyeurs abrasifs pour ne pas rayer l'acier inoxydable.
- Vérifiez régulièrement les raccords pour déceler d'éventuelles fuites.

7. Dépannage

- Fuite d'eau: Vérifiez les joints et les connexions pour vous assurer qu'ils sont bien serrés.
- Accumulation de saleté: Nettoyez le siphon pour éviter le débordement.
- Instabilité: Ajustez les pieds si l'unité est instable.

8. Élimination

En fin de vie, l'unité de lavage doit être désassemblée et recyclée conformément aux réglementations locales sur les déchets métalliques et l'acier inoxydable.

9. Contact

- Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :
- Email : info@gmgastro.com

- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Fin du Manuel

IT ITALIANO

Manuale del prodotto - Unità Lavello da Pot 1.0 m

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto l'Unità Lavello da Pot 1.0 m. Questo prodotto è progettato per rispondere alle esigenze di preparazione e pulizia in ambito commerciale. Si prega di leggere attentamente il manuale prima dell'uso per garantire un corretto funzionamento e la massima sicurezza.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- **Uso previsto:** Questo prodotto è destinato esclusivamente per uso commerciale in cucine professionali. Non utilizzare per scopi domestici.
- **Elettricità:** Evitare il contatto con acqua mentre si maneggiano dispositivi elettrici.
- **Manutenzione:** Effettuare regolarmente la manutenzione per prevenire malfunzionamenti.
- **Sicurezza alimentare:** Assicurarsi che le superfici di contatto siano sempre pulite e igieniche.
- **Uso di prodotti chimici:** Utilizzare solo detersivi approvati per l'uso in cucine commerciali.
- **Danni fisici:** Non utilizzare l'unità se presenta segni di danno o malfunzionamenti.
- **Operazioni sicure:** Indossare sempre guanti protettivi durante l'uso di detersivi e durante la pulizia per evitare ustioni o irritazioni cutanee.

3. Panoramica del prodotto e specifiche

- **Dimensione:** L 80 cm x P 40 cm x H 35 cm
- **Materiale:** Acciaio Inossidabile
- **Numero di lavelli:** 1
- **Codice prodotto:** SSR106T1

4. Installazione e Setup

1. **Posizionamento:** Scegliere una posizione stabile e piana per l'unità.
2. **Livellamento:** Utilizzare un livello per garantire che l'unità sia perfettamente orizzontale.
3. **Collegamento idrico:**
 - Staccare l'acqua e collegare il tubo di alimentazione all'impianto idrico.
 - Assicurarsi che le guarnizioni siano installate correttamente per prevenire perdite.
4. **Rimozione dei materiali di imballaggio:** Rimuovere qualsiasi materiale di imballaggio o protezione.
5. **Ispezione finale:** Controllare che non ci siano perdite prima di utilizzare l'unità.

5. Funzionamento

- Aprire il rubinetto per far scorrere l'acqua nel lavello.
- Utilizzare l'unità per lavare pentole, padelle e utensili.
- Assicurarsi di non sovraccaricare il lavello oltre le sue capacità.

6. Pulizia e Manutenzione

- **Pulizia giornaliera:** Pulire le superfici con un detersivo neutro e un panno morbido.
- **Disinfettare:** Disinfettare regolarmente le superfici in contatto con alimenti.
- **Controlli:** Controllare periodicamente tubi e guarnizioni per segni di usura.

7. Risoluzione dei Problemi

- **Problema:** Perdite d'acqua.
Soluzione: Controllare tutte le giunzioni e le guarnizioni.
- **Problema:** Il rubinetto non funziona.
Soluzione: Verificare l'alimentazione idrica e assicurarsi che il rubinetto sia aperto.
- **Problema:** Difficoltà nella pulizia.
Soluzione: Utilizzare prodotti di pulizia più forti, assicurandosi che siano adatti per l'uso in cucina.

8. Smaltimento

Smaltire l'unità e i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali. Non smaltire il prodotto nell'ambiente. È consigliabile contattare i servizi locali di raccolta dei rifiuti per una corretta procedura di smaltimento.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Ci auguriamo che vi soddisfi!